

## **Hakerek nosi ema sarani ulun ida naran Yakobus**

### *Tabe*

<sup>1</sup> Tabe nosi ha'u, Yakobus. Ha'u ne'e, Na'i Maromak no Na'i Yesus Kristus siakaan ainliman.

Ha'u kakerek ne'e bodik emi, ema Yahudi mak tuir Na'i Yesus ti'an, mak nein iha fatin hotu-hotu iha ema rain.\* ☆

### *Kalo hetan susar, haterus aan hodi fiar baa Na'i Maromak*

<sup>2</sup> Ha'ukaan mamaluk sia! Ha'u kakara katak lia nune'e: kalo hetan susar oi-oik, keta neon ki'ik. Simu hodi neon boot, tan noo folin.

<sup>3</sup> Tan ita hatene ha'ak, kalo ita terus susar hodi fiar baa Na'i Maromak bei-beik, itakaan neon nanis hetak biit.

<sup>4</sup> Tan baa nia, ita lalika halai hela susar. Mais ita terus susar, to'o mohu. Hodi nunia, itakaan fiar dadi tetuk, no ita la mukit kois.

### *Kalo husu lia ida baa Na'i Maromak, keta neon ruak*

<sup>5</sup> Kalo ita horan benar no la hatene dalan nabee mak di'ak bodik ita, ita bele husu matenek hosi Na'i Maromak. Nia nanis foo nodi laran maluak, tan Nia nakara ita husu baa Nia nunia.

---

\* **1:1** Lia Yunani na'ak "bodik ema klubun sanulu resin rua mak moris lema rai." Hodi nunia, Yakobus nakerek bodik ema Yahudi sia mak simu sarani ti'an. ☆ **1:1** Mateus 13:55; Markus 6:3; Kristus Klosan Lian 15:13; Galatia 1:19

<sup>6</sup> Mais keta husu hodi neon ruak. Fiar tebe-tebes ha'ak, Na'i Maromak bele foo saa mak ita husu. Kalo ita husu hodi neon ruak, itakaan fiar dadi hanesan laloran mak anin nuu nakdiuk sa'e-tuun, la tuir dalan.

<sup>7-8</sup> Ema mak maus nawae nunia, la kaer metin lia loos iha siakaan moris. Keta haneo Na'i Maromak atu tulun ema oin nunia.

*Ema mukit no ema maksoin*

<sup>9</sup> Ema mukit mak fiar baa Na'i Yesus musti neon boot, tan Na'i Maromak foti sia ti'an dadi baa Niakaan ema.

<sup>10-11</sup> Ema maksoin mak fiar baa Na'i Yesus moos musti neon boot, tan Na'i Maromak nanorin sia nebee keta loko aan. Oras ne'e, sia natene siakaan sasoin iha la oras dei, hanesan ai funan fuik mak nafuna kabaas. Mais la oras loro tunu, maran mohu. Nunia moos, maksoin siakaan sasoin.✧

*Lia di'ak mai nosi Na'i Maromak lahoos lia aat*

<sup>12</sup> Ema mak terus susar to'o nakbois, sia sotir, tan nosi ikus, sia simu saseban mak Na'i Maromak nameno ti'an bodik ema mak nadomi Nia. Sia atu simu moris nima-nimak nosi Na'i Maromak, hanesan ema mak netan nola fafa'ek sita malu, simu sabeo sita malu.

<sup>13</sup> Hanoin! Kalo emi kona sokur to'o beer halo sala, keta dale ha'ak, "Na'i Maromak mak koko ha'u." Tan Na'i Maromak la dala ida beer nalo sala. Nia moos la koko ema atu nalo sala.

<sup>14</sup> Tan sala sai nosi ema neon du'uk. Ema beer nalo aat, hotu sia feur kakutak baa lia aat.

<sup>15</sup> Sia nakotu atu nalo aat, hotu nalo tuir kakotun aat nia. Mais nosi ikus, Na'i Maromak natuun ukun mate baa ema mak nalo aat nunia.

✧ **1:10-11** Yesaya 40:6-7

<sup>16</sup> Mamaluk sia mak ha'u kadomi! Keta kona be'ur tan lia ne'e sia.

<sup>17</sup> Lia aat sia la mai nosi Na'i Maromak. Mais matak-malirin no lia di'ak hotu-hotu tuun mai nosi Nia. Nia mak nase'i loro no fulan no fitun sia. Buat nia sia lori baa-mai iha lale'an, no siakaan lalatak seluk aan nohuun. Na'i Maromak mesan mak la seluk aan.

<sup>18</sup> Na'i Maromak lia kakotun bodik ita nune'e: Nia foo Niakaan Manfatin loos baa ita. Nia moos nodi Manfatin nia, foo moris baa ita. Nosi hotu-hotu mak Nia nase'i iha raiklaran ne'e, Nia boi nola ita dadi baa Niakaan liman rasan ulun.

*Rona hodi halo tuir Maromak Manfatin*

<sup>19</sup> Mamaluk sia mak ha'u kadomi! Ha'u katak lia nune'e: keta dale, surak dale. Di'ak liu, hanono ema seluk di'a-di'ak. Keta kanarak karin.

<sup>20</sup> Tan ema mak kanarak la bele moris loos tuir Na'i Maromak hakaran.

<sup>21</sup> Tan baa nia, emi musti sunu mohu sala hotu-hotu nosi emikaan moris, nu'u ema nafaho to'os, hotu sunu krehut sia. Hakraik aan simu Maromak Manfatin, tan Manfatin nu'u fini mak Nia furi baa emikaan neon. Kalo emi simu nunia, Nia sori emi nosi sala, no foo moris nima-nimak baa emi.

<sup>22</sup> Kalo emi hatene Maromak Manfatin ti'an, emi musti halo tuir. Keta rona loos dei! Kalo emi rona mais la halo tuir, emi tolek aan du'uk.

<sup>23-24</sup> Tan ema mak rona Maromak Manfatin mais la nalo tuir, nia nu'u ema mak leno oin baa lalenok, hotu se'i kotuk baa lalenok nia, nalu'a kedas ilas.

<sup>25</sup> Keta nunia! Emi musti leno di'a-di'ak Maromak Manfatin, tan Manfatin nia tetuk. Kalo emi hanono hodi hala'ok hotu Manfatin nia,

Na'i Maromak nanis natuun matak-malirin baa emikaan hahalok hotu-hotu. Keta to'o Manfatin nia tama tilun karuk, borut tilun kwana!

<sup>26</sup> Kalo ema ida nafolin aan ema moon, mais nia la natene daka ibun, ema nia be'ur du'uk aan! Niakaan moris moon nia, butan dei.

<sup>27</sup> Ema mak tebe-tebes moris moon, nia moris loos no moon iha Ama Maromak oin. Nia tulun ina faluk no lawarik kiak sia. Nia la nanono baa ema raiklaran sasu'at.

## 2

*Keta fahir oin ha'ak see mak boot, see mak ki'ik*

<sup>1</sup> Mamaluk sia! Ema mak fiar baa itakaan Na'in maka'as Yesus Kristus, nia la fahir oin.

<sup>2</sup> Lia hatetek nune'e: noo ema na'in rua tama baa emikaan uma hamulak. Ida tau faru maksinak. Kadeli mean moos nakonu liman fuan. Mais ida seluk tau faru kadoor.

<sup>3</sup> Hotu emi halau aan simu ema mak tau faru maksinak, hodi hatuur nia baa fatin di'ak iha oin. Mais ema mak tau faru kadoor, emi haruka ha'ak, "O mariik iha kotuk baa!" Lale emi haruka ha'ak, "Tuur baa rai dei!"

<sup>4</sup> Keta nunia! Tan kalo emi fahir oin nunia, emi nu'u makotu lia mak la moon. Kakutak aat dada nola emi ti'an.

<sup>5</sup> Mamaluk sia mak ha'u kadomi! Na'i Maromak boi ema mukit iha raiklaran ne'e, nebee siakaan fiar bele dadi hanesan sasoin. Nia moos boi sia tama baa Niakaan hutun-renu, tuir saa mak Nia nameno bodik ema mak nadomi Nia.

<sup>6</sup> Mais kalo emi fahir oin nunia, emi hahaat ema mukit sia, masik sia la nalo aat baa emi. Emi halu'a ti'an see mak tonan emi? Lahoos ema mukit, mais maksoin mak nase'i lia, hotu dada

nakdiuk emi baa moon-metan. Sia mak netan midar, emi hetan mamuk.

<sup>7</sup> Emi ne'e, Na'i Yesus eman. Mais maksoin sia nahaat Niakaan naran. Tan saa emi hani'is aan ho sia?

<sup>8</sup> Di'ak liu, tuir ukun-badu kabaas iha Hakerek Moon mak na'ak, "Hadomi ema seluk, nudaar hadomi isin lolon du'uk."✠

<sup>9</sup> Hanoin! Kalo emi fahir oin no hola loos maksoin neon, emi hakur ukun-badu nia ti'an.

<sup>10</sup> Ema mak moris nalo tuir hotu Na'i Maromak Ukun-badu, mais nakur ukun-badu ida ne'e, nia nakur nola Ukun-badu hotu-hotu.

<sup>11</sup> Tan Na'i Maromak naruka na'ak, "Keta hakur biti-kluni." Nia moos na'ak, "Keta ho'o ema." Ne'e na'ak, kalo emi la hakur biti-kluni, mais emi ho'o ema, emi hakur hola Ukun-badu hotu-hotu.✠

<sup>12</sup> Tan lia nia, kalo emi hakara dale lia ida, musti hanoin uluk nune'e: Na'i Maromak mak atu nakotu na'ak, ita tuir Niakaan Ukun-badu ka, lale. Niakaan Ukun-badu bele sori ita nosi Niakaan hahibun, surak ita tuir hotu.

<sup>13</sup> Na'i Maromak la titu ema mak dadomin lalek. Mais kalo ita hadomi ema seluk, Nia moos nadomi ita. Ita lalika hata'uk Niakaan kastikar, tan Nia sura hotu ti'an.

*Kalo ita fiar tebe-tebes baa Na'i Maromak, ita halo lia di'ak*

<sup>14</sup> Mamaluk sia! Kalo ema ida dale na'ak, nia fiar baa Na'i Maromak, mais nia la nalo lia di'ak, niakaan fiar nia la noo folin. Fiar oin nunia, la bele sori nia.

---

✠ **2:8** Ukun-badu Na'ilulik 19:18 ✠ **2:11** Ema Isra'el Sai Nosi Mesir 20:13, 14; Hanoin Hikar Dalan Moris 5:17, 18

15 Lia hatetek nune'e: Noo maun mak mukit, lale, biin mak mukit. Sia la noo tais, la noo haan bodik haa.

16 Mais emi la tulun sia. Emi dale loos ha'ak, "La'o di'a-di'ak, lale anin tama! Keta mate salaen! Nebee Na'i Maromak natuun matakmalirin baa o!" Kalo emi dale nunia mais la tulun sia, folin saa? La noo!

17 Kalo emi dale ha'ak emi fiar, mais emi la halo tuir emikaan fiar nia, lia nia la to'o dauk. Fiar oin nunia, lahoos 'fiar'. Tan fiar nunia la noo folin, nu'u fiar mak mate ti'an.

18 Noo ema foti lia na'ak, "Ema balu fiar baa Na'i Maromak, mais sia la nalo di'ak. Balu tenik, nalo di'ak, mais sia la nodi Maromak." La bele nunia! Tan hahalok di'ak natudu itakaan fiar isin. Kalo o la malo hahalok di'ak, ha'u la kbele karee okaan fiar isin. Tan ita hatudu itakaan fiar isin hodi itakaan hahalok di'ak.

19 Emi fiar hanorin mak na'ak, "Na'i Maromak, ida dei. Seluk la iha." Tebes! Hanorin nia loos! Mais diabun sia moos fiar hanorin nia, to'o sia kiki no nata'uk. Mais siakaan fiar la no isin, tan sia la nalo di'ak kois. Dadi keta haneo ha'ak, fiar hodi kakutak dei to'o ti'an.

20 Lale! Fiar mak la noo isin, la noo folin. Lia nia malorek ti'an!

21 Hola knaninuk hosi itakaan bei uluk Abraham. Na'i Maromak naruka nia atu sera oan du'uk. Bei Abraham moos tuir haruka nia, to'o nodi oan Isak sera iha taroman leten. Tan baa nia, Na'i Maromak nafoli na'ak, "Abraham nia, ema loos."✧

---

✧ 2:21 Lia Uluk Fohon 22:1-14

<sup>22</sup> Abraham fiar baa Na'i Maromak to'o nala'ok haruka nia. Hodi lia kakaer nia, ita hatene niakaan fiar nia tetuk no nesan.

<sup>23</sup> Lia ne'e sia hotu-hotu nato'o lia iha Hakerek Moon mak na'ak, "Abraham fiar baa Na'i Maromak. Hotu Na'i Maromak nafoli nia na'ak, ema loos." Noo tenik hakerek na'ak, "Abraham nia, Na'i Maromak belun."✧

<sup>24</sup> Lia ne'e malorek ti'an. Na'i Maromak nafoli ema na'ak, ema loos, kalo noo hala'ok di'ak mak natudu siakaan fiar isin. Tan fiar loos dei, la to'o.

<sup>25</sup> Knaninuk seluk nosi Ina Rahab, mak uluk feto aat. Baa oras ema Yeriko sia buka ema Isra'el siakaan ema mak nateke sia, Rahab subar sia. Nia naruka sia nalai sai nosi kota tuir dalan seluk, nebee ema keta kohi sia. Tan Rahab niakaan hahalok di'ak nia, Na'i Maromak nafoli nia na'ak, ema loos.✧

<sup>26</sup> Hanoin! Kalo ita dale ha'ak ita fiar baa Na'i Maromak, mais ita la halo lia di'ak, itakaan fiar nia la no folin. Fiar nia, nu'u isin lolon mak la no nawan, tan mate ti'an.

### 3

#### *Hetu ibun di'a-di'ak*

<sup>1</sup> Mamaluk sia! Ema wa'in nakara dadi ema manorik bodik ema makfiar sia. Di'ak dei! Mais hanoin di'a-di'ak, tan Na'i Maromak atu leno ema manorik todan liu ema seluk sia. Dadi keta foti karin ema atu dadi manorik.

<sup>2</sup> Ita hotu-hotu maus monu baa sala oi-oik. Mais kalo ema bele netu nola ibun, ema nia bele babilan niakaan moris tomak.

---

✧ **2:23** Lia Uluk Fohon 15:6; 2 Lia Rai Isra'el no Rai Yahuda 20:7; Yesaya 41:8 ✧ **2:25** Yosua 2:1-21

<sup>3</sup> Hola hatetek hosi kuda. Ita babilan kuda boot atu tuir itakaan hakara, hodi fare'u loos dei.

<sup>4</sup> Hatetek seluk nosi roo. Anin maka'as nuu nakdiuk roo boot, tuir anin nakara. Mais hodi ai fafofen ki'ik oan ida, ema roo bele babilan nola roo tuir niakaan hakara.

<sup>5</sup> Nunia moos itakaan ibun. Ibun ki'ik, mais bele nase'i lia boot basuk!

Ha'i lutan oan bele sunu mohu alas boot ida.

<sup>6</sup> Nunia moos, itakaan ibun. Ita bele hodi itakaan ibun nahaat lia wa'in, to'o nadodok itakaan moris tomak. Lia aat lear iha raiklaran ne'e sai nosi ema ibun. Diabu ulun moos nodi ema ibun nala'ok niakaan a'aat.

<sup>7</sup> Ema bele namaus nola buat fuik sia nu'u asu fuik, samea, manu fuik, no na'an tasi.

<sup>8</sup> Mais la noo ema ida mak bele namaus nola ibun. Tan ibun nia, buat mada'ek aat ida. Nia nu'u raso mak nane'e lema isin lolon tomak, to'o no'o ema.

<sup>9-10</sup> Hodi ibun mesak ida, ita tonu ema no ita hahaat ema. Lia nia la fatan! Ita hodi ibun tonu Ama Maromak. Hotu ita hodi ibun nia hahaat ema mak Maromak nase'i tuir Niakaan ilas. Tan saa halo nunia?✧

<sup>11</sup> Wee matan ida la bele nasai wee miis bele-bele no wee meer.

<sup>12</sup> Hudi la bele nafua batar. Batar la bele nafuli anggor fuan. Tan ai horis ida-idak nafua tuir niakaan oik du'uk.\* Ita la bele kuru wee miis hosi debu wee meer.

### *Matenek mak mai nosi Na'i Maromak*

---

✧ **3:9-10** Lia Uluk Fohon 1:26 \* **3:12** Hakerek Moon lia Yunani na'ak, ema la bele ku'u ai fuan συκῆ (sukei) hosi ai huun ἐλαία (elaia). No ema la bele ku'u fuan ἄμπελος (ampelos) hosi ai huun συκῆ (sukei).



<sup>13</sup> Ema mak hanoin naruk no ema mak kakutak matenek, siakaan lisan nu'u saa? Lisan nune'e. Sia la naksa'ek aan, tan sia natene na'ak, siakaan matenek nia mai nosi Na'i Maromak. Sia natudu matenek nia nodi lisan di'ak.

<sup>14-15</sup> Mais ema mak hirus ema no ema mak buka nahonu ema, sia keta loko aan dale na'ak, sia matenek, tan sia dale tolek. Lisan nunia la tuun mai nosi Na'i Maromak, mais mai nosi ema raiklaran beer du'uk no nosi diabu.

<sup>16</sup> Ema mak hirus ema no nakaat ema, nanis sia moos tokar lauk no nalo aat oi-oik.

<sup>17</sup> Kalo ita simu matenek mak tuun nosi Na'i Maromak, dala uluk, ita moris moon. Hotu lisan nia nahoris kakutak malirin, neon naruk, laran luan, no hahalok di'ak. Lisan nia moos nalo ita la kli'is no la oin-kotuk. Ita hakneter ema no moris mamatek.

<sup>18</sup> Kalo ita halo ema dame malu, ne'e na'ak ita furi fini dame mak atu nahoris lia di'ak oi-oik.

## 4

### *Keta tuir raiklaran beer*

<sup>1</sup> Ha'u krona emi toe malu no hakaat malu. Lia nia sia mosu mai nosi nabee? Lia nia sia mosu mai, tan noo ema iha emikaan klaran mak buka nafurak aan du'uk.

<sup>2</sup> Emi harui aan atu hetan buat ida, mais liman la to'o. Hotu emi hirus malu, toe malu no hakaat malu, to'o la hata'uk ho'o ema.

Hanoin! Emi la hetan mak emi buka, tan emi la hamulak hodi husu baa Na'i Maromak.

<sup>3</sup> Mais kalo emi husu tuir emikaan beer aat du'uk, emi nanis la hetan. Masik hamulak hakotu ai no fatuk moos, emi la hetan.

<sup>4</sup> Emi huun, ema mahalo lia kfo'er, nu'u feen-la'en mak nahaat uma kain du'uk. Kalo hametis aan ho raiklaran beer, emi funu Na'i Maromak.

<sup>5</sup> Hakerek Moon na'ak, "Na'i Maromak rai Kmalar Lulik baa itakaan neon. Kmalar Lulik beer nebee ita rai tomak neon baa Na'i Maromak."

<sup>6</sup> Na'i Maromak moos nakara foo tu'an Niakaan laran di'ak baa ita. Tan Hakerek Moon na'ak:

"Na'i Maromak sakar ema mak naksa'ek aan, mais Nia natudu laran di'ak baa ema mak naraik aan."☆

<sup>7</sup> Tan Na'i Maromak mak itakaan Ulun, ita musti sera isin lolon baa Nia hodi tuir Niakaan beer. Keta tuir diabun ulun beer, mais musti sakar nia maka'as, nebee nia nalai nela emi.

<sup>8</sup> Harui aan atu moris neon mesak ho Na'i Maromak. Hodi nunia, Nia kre'is baa emi.

Emi mak moris kadoor, musti hamoos emikaan moris. Emi mak neon ruak, musti tuir lo-loos Na'i Maromak dalan. Keta sees karuk-kwana.

<sup>9</sup> Kleur ti'an emi moris hafurak aan hodi hanasa hahaek. Oras ne'e hanawa ona! Di'ak liu halo neon aat hodi tanis, tan emi neon ruak no emi halo sala ti'an.

<sup>10</sup> Kalo emi hatene aan ha'ak, emi la fatan hariik iha Na'i Maromak oin, Nia atu foti emi dadi ema mak fatan iha Niakaan oin.

### *Keta dale hadois ema*

<sup>11</sup> Mamaluk sia! Keta dale hahaat malu naran. Kalo dale hahaat malu naran no sasu'at malu, emi hakur Na'i Maromak ukun-badu mak na'ak, "Hadomi maluk nudaar hadomi isin lolon

---

☆ 4:6 Lia Fuan Tate'an 3:34

du'uk.” Kalo emi hakur ukun-badu nia, emi haksak'ek aan aas liu Na'i Maromak ukun.

<sup>12</sup> Na'i Maromak du'uk mak nakadak ukun nia. Nia mak noo beran atu nakotu itakaan lia. Nia noo beran atu sori ita. Nia moos noo beran taa ukun mate baa ita. Mais emi la hoo beran atu hakotu ema lian. Ne'e na'ak, emi moos la hoo beran atu dale hahaat malu naran.

*Keta hameno karin*

<sup>13</sup> Keta hameno karin ha'ak, “Ohin loron, lale awan, ami baa kota nebaa atu hein tinan ida iha nia. Ami atu baa buka moris iha nebaa!”

<sup>14</sup> Keta hameno kedan nunia, tan emi la hatene saa mak atu dadi baa awan. Ema raiklaran moris la oras dei, nu'u ababun tubu, hotu lakon.✧

<sup>15</sup> Di'ak liu emi dale ha'ak, “Kalo Na'i Maromak nadomi, ita bele moris. Kalo Na'i Maromak nakara, ita bele halo nune'e.”

<sup>16</sup> Kalo emi la dale nunia, emi ibun boot loos dei. Emi sala ti'an, tan halu'a lakon Na'i Maromak.

<sup>17</sup> Hanoin di'a-di'ak! Ema mak natene lia loos, mais la nalo tuir, nia nalo sala ti'an.

## 5

*Ema maksoin tonan ema mukit*

<sup>1-6</sup> Emi, ema maksoin sia! Hanoin di'a-di'ak! Emi hatoos kansera baa ema mak serwisu susi ruin bodik emi. Oras ne'e siakaan kosar ween folin, nahii nasee emikaan tolek nia. Na'i Maromak Mak Boot Kaliuk moos rona ti'an.✧

Emi moris iha raiklaran ne'e, hafurak aan hodi tuir emikaan beer dei, to'o emi nu'u karau bokur

---

✧ **4:14** Lia Fuan Tate'an 27:1 ✧ **5:1-6** Hanoin Hikar Dalan Moris 24:14-15

mak ema atu no'o ona. Tan emi taa ukun ti'an hodi ho'o ema di'ak mak la bele sakar emi.

Emi, ema maksoin sia! Hadi'a aan tanis ona, tan susar oi-oik atu kona emi. Emikaan naha sia, atu dodok mohu ona. Emikaan tais kabaas sia, fuhuk atu naa ona. Emikaan mean no mutin sia, atu la noo folin ona. Sia naa fila emi, nu'u ha'i naa ai maran. Raiklaran atu falu fila ona, mais emi sei halau aan libur naha mamuk sia. Tan saa emi beik nunia? Naha mamuk nia sia dadi lia kakaer na'ak, emi la hatene saa mak noo folin iha Na'i Maromak oin!✧

### *Haterus aan iha susar laran*

<sup>7</sup> Mamaluk sia! Daka di'a-di'ak hodi hein itakaan Na'in namaan aan tuun mai nikar, hanesan ema mafaho rai nein di'a-di'ak to'os isin. Udan uluk fohon tuun, nia furi. Hotu, nia nein udan tau tenik nabokur niakaan ai horis. Kleu-leur ai horis nafua. Oras to'o, nia baa ku'u.

<sup>8</sup> Haka'as aan hein nunia. Tan la kleur ona, itakaan Na'in atu namaan aan mai ti'an.

<sup>9</sup> Mamaluk sia! Keta hakmuuk malu. Tan ema mak nakmuuk malu nohuun, Na'i Maromak atu taa ukun baa sia! Haree dei, tan Makotu Lia nosi leten, nariik iha odamatan ti'an.

<sup>10</sup> Mamaluk sia! Tuir knaninuk nosi Maromak mako'an sia. Masik sia netan susar oi-oik, sia terus bei-beik.

<sup>11</sup> Ita mose ema mak terus susar. Knaninuk nu'u Bei Ayub! Nia netan susar oi-oik, mais naterus aan dei. Na'i Maromak neon monu baa nia, to'o Nia babilan nadi'ak hotu-hotu bodik nia. Na'i Maromak nalo nunia, tan Nia laran di'ak no nadomi nia.✧

---

✧ **5:1-6** Mateus 6:19 ✧ **5:11** Ayub 1:21-22, 2:10; Kananuk Sia 103:8; Yakobus 1:2-3,12

### *Lia harai aan*

<sup>12</sup> Mamaluk sia! Keta harai aan, tan lia nia, lia boot. Kalo hakara hatebes mamenon ida, lalika harai aan. Kalo mamenon nia tebes, ha'ak "tebes". Kalo lale, ha'ak "lale". Nunia to'o ti'an! Keta tu'an tenik, hodi harai aan temi ema raiklaran naran. Saa tenik, harai aan hodi temi Na'i Maromak iha lale'an naran. Keta nunia, nebee emi keta kona kastikar.\*

### *Hamulak mak mak noo beran*

<sup>13</sup> Kalo noo ema nosi ita mak neon susar, di'ak liu namulak. Kalo noo ema nosi ita mak neon di'ak, di'ak liu nananu nodi tonu Na'i Maromak.

<sup>14</sup> Kalo noo ema nosi ita mak moras, di'ak liu bolu ema sarani ulun sia. Husu sia tau mina nodi namulak, nebee Na'i Maromak beran nadi'ak nola ema moras nia.\*

<sup>15</sup> Kalo hamulak bodik ema moras hodi fiar tebe-tebes baa Na'i Maromak, Na'i Maromak nanis nadi'ak nola ema nia. Kalo ema nia nalo sala, Na'i Maromak moos kasu niakaan salan.

<sup>16</sup> Kalo ita katak hasai itakaan salan baa malu no hamulak baa malu, ita bele dadi di'ak.

Hanoin! Kalo ema moon namulak, niakaan hamulak nia noo beran. Na'i Maromak nanis simu.

<sup>17</sup> Hola knaninuk hosi Bei Elia. Nia, ema raiklaran nu'u ita. Mais baa oras nia namulak nebee keta udan, udan moos nanawa to'o tinan tolu no balun.\*

<sup>18</sup> Nunia hotu, nia namulak tenik nebee udan tau nikar. Udan moos tau kedas. Hae nakmatak, to'os moos noo isin nikar.\*

---

\* **5:12** Mateus 5:34-37    \* **5:14** Markus 6:13    \* **5:17** 1 Na'i Isra'el Sia 17:1, 18:1    \* **5:18** 1 Na'i Isra'el Sia 18:42-45

<sup>19</sup> Mamaluk sia! Kalo ema ida nosi ita nalo sala to'o la'o nela Na'i Maromak dalam loos, di'ak liu, mamaluk ida nodi nikar nia baa Na'i Maromak.

<sup>20</sup> Hanoin! Kalo ita tulun ema mak nalo sala nebee nia mai nikar baa Na'i Maromak, hotu nia la nalo sala tenik, ita sori ema nia, nebee nia bele moris no Na'i Maromak nohuun. Tan hodi nunia, Na'i Maromak kasu mohu niakaan salan lear.<sup>☆</sup>

Ha'ukaan hakerek narohan baa ne'e!

Yakobus

---

<sup>☆</sup> **5:20** Lia Fuan Tate'an 10:12; 1 Petrus 4:8

**Tetun Alkitab**  
**Genesis and the New Testament in the Tetun Belu**  
**language of Indonesia and East Timor**  
**Kejadian dan Perjanjian Baru dalam bahasa Tetun**  
**Belu. Genesis eo Novo Testamento em língua Tétum**  
**Belu.**

copyright © 2013 Unit Bahasa dan Budaya

Language: Tutun Belu (Tetun)

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2022-03-11

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 31 Aug 2023

66336204-8208-5358-97ab-2b85b8c3392e